

SÉANCE DU COMITÉ EXÉCUTIF

Procès-verbal de la séance du comité exécutif de la Ville de Québec, tenue le mercredi 10 avril 2019 à 10 h 14, à l'hôtel de ville de Québec, 2 rue des Jardins, Québec.

Sont présents: M. Rémy Normand, vice-président
Mme Marie-Josée Savard, vice-présidente
Mme Alicia Despins
M. Jérémie Ernould
Mme Michelle Morin-Doyle
Mme Suzanne Verreault
M. Steeve Verret (partie de séance)
Mme Émilie Villeneuve
M. Patrick Voyer

Sont également
présents: M. Gilles Dufour, directeur général adjoint
Mme Chantale Giguère, directrice générale adjointe
M. Pierre St-Michel, directeur général adjoint
M^e Sylvain Ouellet, greffier

Est absent: M. le maire Régis Labeaume, président

Madame la conseillère Marie-Josée Savard préside la séance.

CE-2019-0629 Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication de contrats pour l'entretien sanitaire de divers bâtiments municipaux, du 1^{er} mai 2019 au 30 avril 2023 (Appel d'offres public 53288) - AP2019-166 (CT-2419816, CT-2419881, CT-2419884, CT-2419890, CT-2419894, CT-2419895, CT-2419930, CT-2419935, CT-2419937, CT-2419949, CT-2419952) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication, aux firmes suivantes, des contrats pour l'entretien sanitaire de divers bâtiments municipaux, du 1^{er} mai 2019 au 30 avril 2023, conformément à la demande publique de soumissions 53288 et aux prix unitaires de leurs lots respectifs, et ce, sous réserve de l'approbation des sommes requises lors de l'adoption des budgets pour les années 2020 à 2023 par les autorités compétentes :

- Lots 1 et 8 : *Nettoieprêt, coopérative de travailleurs*, selon sa soumission du 8 mars 2019;

- Lot 2 : *Louis Hamel enr.*, selon sa soumission du 27 février 2019;
 - Lot 3 : *Réno-Voc inc.*, selon sa soumission du 3 mars 2019;
 - Lots 4 et 9 : *ML Entretien Multiservices*, selon sa soumission du 8 mars 2019;
 - Lot 5 : *Nettoyage Logic inc.*, selon sa soumission du 8 mars 2019;
 - Lot 6 : *Service Sanitaire Frontenac ltée*, selon sa soumission du 20 février 2019;
 - Lot 7 : *Entretien Costa*, selon sa soumission du 9 mars 2019;
 - Lots 10 et 11 : *Conciergerie McKinnon inc.*, selon sa soumission du 7 mars 2019.
-

CE-2019-0630 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le renouvellement des contrats de licences d'utilisation des produits SAP pour une période d'un an, soit du 31 juillet 2019 jusqu'au 30 juillet 2020 (Dossier 42209) - AP2019-183 (CT-2418275) — (Ra-2118)**

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville de soumettre, au conseil d'agglomération, l'approbation du renouvellement des contrats de licences d'utilisation des produits *SAP* à *SAP Canada inc.*, pour une période d'un an, soit du 31 juillet 2019 jusqu'au 30 juillet 2020, pour une somme de 188 960,76 \$, excluant les taxes, selon des conditions conformes à celles mentionnées aux ententes jointes au sommaire décisionnel, et ce, sous réserve de l'approbation des sommes requises lors de l'adoption du budget pour l'année 2020 par les autorités compétentes.

CE-2019-0631 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du Règlement modifiant le Règlement de l'agglomération sur la réalisation d'un projet d'habitation sur le lot numéro 5 474 645 du cadastre du Québec dans le cadre d'un programme de logement social relativement à la distance du bâtiment de la ligne de lot du côté de l'avenue Saint-Rédempteur, R.A.V.Q. 1265 - A3GT2019-089 (Ra-2118)**

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du *Règlement modifiant le Règlement de l'agglomération sur la réalisation d'un projet d'habitation sur le lot numéro 5 474 645 du cadastre du Québec dans le cadre d'un programme de logement social relativement à la distance du bâtiment de la ligne de lot du côté de l'avenue Saint-Rédempteur*, R.A.V.Q. 1265.

CE-2019-0632 **Protocole d'entente entre la Ville de Québec et la ministre des Affaires municipales et de l'Habitation, relatif à l'octroi d'une aide financière pour l'aménagement des voies d'accès et des infrastructures de services du nouvel Espace d'innovation Chauveau, dans le cadre du sous-volet 2.1 du Programme d'infrastructures Québec-Municipalités (Dossier 550035) et autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, ledit protocole - DE2019-078 (Ra-2118)**

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville d'autoriser la conclusion du protocole d'entente entre la Ville de Québec et la ministre des Affaires municipales et de l'Habitation, relatif à l'octroi d'une aide financière pour l'aménagement des voies d'accès et des infrastructures de services du nouvel Espace d'innovation Chauveau, dans le cadre du sous-volet 2.1 du Programme d'infrastructures Québec-Municipalités (Dossier 550035).

Il est également résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville de soumettre, au conseil d'agglomération, l'autorisation de la conclusion du protocole d'entente entre la Ville de Québec et la ministre des Affaires municipales et de l'Habitation, relatif à l'octroi d'une aide financière pour l'aménagement des voies d'accès et des infrastructures de services du nouvel Espace d'innovation Chauveau, dans le cadre du sous-volet 2.1 du Programme d'infrastructures Québec-Municipalités (Dossier 550035).

CE-2019-0633 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente intermunicipale entre la Ville de Québec et la Communauté métropolitaine de Québec, relative à l'analyse, par le laboratoire de la Division de la qualité de l'eau et du soutien technique, des échantillons d'eau qui seront prélevés dans le cadre du projet Réseau de suivi de la qualité de l'eau du fleuve Saint-Laurent et de certains tributaires sur le territoire de la CMQ et des municipalités riveraines de la MRC de Bellechasse - TE2019-005 (Ra-2118)**

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville de soumettre, au conseil d'agglomération, l'autorisation de la conclusion de l'entente intermunicipale entre la Ville de Québec et la Communauté métropolitaine de Québec, relative à l'analyse, par le laboratoire de la Division de la qualité de l'eau et du soutien technique, des échantillons d'eau qui seront prélevés dans le cadre du projet Réseau de suivi de la qualité de l'eau du fleuve Saint-Laurent et de certains tributaires sur le territoire de la CMQ et des municipalités riveraines de la MRC de Bellechasse, selon des conditions substantiellement conformes à celles mentionnées à l'entente intermunicipale jointe au sommaire décisionnel.

CE-2019-0634 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, la modification de la nomenclature des emplois fonctionnaires - RH2019-286 (Ra-2118)**

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption de la modification proposée à la nomenclature des emplois fonctionnaires et l'adoption de la nomenclature des emplois modifiée, telle que présentée aux annexes jointes au sommaire décisionnel.

CE-2019-0635 Avenant à la convention entre la Ville de Québec et le ministère de la Culture et des Communications relative à une aide financière pour la réalisation du projet *Développement des collections des bibliothèques publiques autonomes*, pour l'année 2018 - CU2019-019 (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville d'autoriser la signature de l'avenant à la convention entre la Ville de Québec et le ministère de la Culture et des Communications relative à une aide financière, dans le cadre du projet *Développement des collections des bibliothèques publiques autonomes*, pour l'année 2018, selon des conditions substantiellement conformes à celles mentionnées à l'avenant joint au sommaire décisionnel.

CE-2019-0636 Affectation au domaine privé de la Ville des lots 5 442 983 et 5 557 818 du cadastre du Québec, situés sur le territoire du parc industriel Colbert, secteur ouest – Acceptation d'une offre d'achat présentée par *Groupe commercial AMT inc.* et/ou *Groupe immobilier Tanguay inc.* à l'égard des mêmes lots – Compensation pour le fonds réservé aux fins de parcs, de terrains de jeux et d'espaces naturels – Arrondissement de Sainte-Foy–Sillery–Cap-Rouge - DE2019-042 (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif accepte la cession par la Ville d'un immeuble connu et désigné comme étant une partie du lot 1 693 773 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Québec, d'une superficie de 3 145,52 mètres carrés, à titre de compensation pour fins de parc, de terrain de jeux et d'espace naturel.

Il est également résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville :

- 1° d'affecter au domaine privé de la Ville les lots 5 442 983 et 5 557 818 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Québec;
 - 2° d'accepter l'offre d'achat déposée par *Groupe commercial AMT inc.* et/ou *Groupe immobilier Tanguay inc.* à l'endroit des immeubles situés sur le territoire du parc industriel Colbert, secteur ouest, connus et désignés comme étant les lots 5 442 983 et 5 557 818 dudit cadastre, d'une superficie totale de 31 455,2 mètres carrés, selon des conditions substantiellement conformes à l'offre d'achat jointe au sommaire décisionnel, notamment le délai de 24 mois pour commencer la construction;
 - 3° de vendre les lots 5 442 983 et 5 557 818 dudit cadastre, au prix de 102,26 \$ le mètre carré, pour une somme totale de 3 216 608,75 \$, plus les taxes applicables.
-

CE-2019-0637 Protocole d'entente entre la Ville de Québec et la ministre des Affaires municipales et de l'Habitation, relatif à l'octroi d'une aide financière pour le prolongement des conduites sanitaires et d'aqueduc, pour la réalisation de la phase 1 du nouvel *Espace d'innovation Chauveau*, dans le cadre du sous-volet 2.1 du *Programme d'infrastructures Québec-Municipalités*, dossier numéro 550043 - **DE2019-079** (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville d'autoriser la conclusion du protocole d'entente entre la Ville de Québec et la ministre des Affaires municipales et de l'Habitation, relatif à l'octroi d'une aide financière pour le prolongement des conduites sanitaires et d'aqueduc, pour la réalisation de la phase 1 du nouvel *Espace d'innovation Chauveau*, dans le cadre du sous-volet 2.1 du *Programme d'infrastructures Québec-Municipalités*, dossier numéro 550043.

CE-2019-0638 Acquisition par la Ville d'un immeuble situé en bordure de la rue du Court-Métrage connu et désigné comme étant les lots 1 108 427, 1 108 430, 1 108 437, 1 108 469, 4 105 062 et 5 646 651 du cadastre du Québec – Arrondissement de La Haute-Saint-Charles - **DE2019-090** (CT-2419361) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville d'acquérir sans garantie les lots 1 108 427, 1 108 430, 1 108 437, 1 108 469, 4 105 062 et 5 646 651 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Québec d'une superficie totale de 14 448,10 mètres carrés, propriété du ministère des Transports, pour une somme de 1 228 000 \$, plus les taxes applicables, selon des conditions substantiellement conformes à celles mentionnées au document d'offre d'achat produit par le ministère des Transports, joint au sommaire décisionnel et conditionnellement à l'acceptation par la Ville de l'offre d'achat du *Réseau de transport de la Capitale* pour ces mêmes lots.

CE-2019-0639 Vente d'un immeuble situé en bordure de la rue du Court-Métrage connu et désigné comme étant les lots 1 108 427, 1 108 430, 1 108 437, 1 108 469, 4 105 062 et 5 646 651 du cadastre du Québec – Arrondissement de La Haute-Saint-Charles - **DE2019-091** (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville de vendre sans garantie, à des fins d'incitation à l'utilisation du transport en commun, un immeuble situé en bordure de la rue du Court-Métrage connu et désigné comme étant les lots 1 108 427, 1 108 430, 1 108 437, 1 108 469, 4 105 062 et 5 646 651 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Québec, d'une superficie totale de 14 448,10 mètres carrés, au *Réseau de transport de la Capitale*, pour une somme de 1 228 000 \$, plus les taxes applicables et le remboursement des frais encourus d'une somme de 61 246,50 \$, selon des conditions substantiellement conformes à celles mentionnées à l'offre d'achat jointe au sommaire décisionnel.

CE-2019-0640 Adoption du *Règlement modifiant le Règlement sur le Plan directeur d'aménagement et de développement relativement aux affectations et aux densités applicables dans un secteur situé au nord de la rue du Villonet*, R.V.Q. 2662 - **PA2019-040** (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville d'adopter le *Règlement modifiant le Règlement sur le Plan directeur d'aménagement et de développement relativement aux affectations et aux densités applicables dans un secteur situé au nord de la rue du Villonet*, R.V.Q. 2662.

CE-2019-0641 Adoption du *Règlement modifiant le Règlement d'harmonisation sur l'urbanisme relativement à la nécessité d'obtenir un certificat d'autorisation pour l'abattage d'un orme*, R.V.Q. 2766 - **PA2019-042** (Abrogée par CE-2019-1027) (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville d'adopter le *Règlement modifiant le Règlement d'harmonisation sur l'urbanisme relativement à la nécessité d'obtenir un certificat d'autorisation pour l'abattage d'un orme*, R.V.Q. 2766.

CE-2019-0642 Modification de la résolution CV-2017-0740 relative au déplacement de conduites d'égout et d'aqueduc sur l'avenue Charles-Huot – District de Saint-Louis-Sillery – Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge - **PA2019-050** (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville de modifier la résolution CV-2017-0740, adoptée le 28 août 2017, relative au déplacement de conduites d'égout et d'aqueduc sur l'avenue Charles-Huot - District de Saint-Louis-Sillery - Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge de manière à remplacer les paragraphes 1 et 4 par les paragraphes suivants :

« 1° d'autoriser rétroactivement le déplacement des conduites d'égout et d'aqueduc sur une longueur approximative de 85 mètres linéaires, et ce, en front du lot 6 104 120, selon une configuration substantiellement conforme à celle illustrée au plan joint au présent sommaire, ainsi que selon les conditions de l'entente à intervenir entre la Ville et *Immeubles Logicom inc.* »;

« 4° d'autoriser la conclusion avec *Immeubles Logicom inc.* d'une entente rétroactive relative à des travaux municipaux, selon des conditions substantiellement conformes à celles du projet d'entente joint au présent sommaire décisionnel ».

CE-2019-0643 Adoption du *Règlement modifiant le Règlement sur le Plan directeur d'aménagement et de développement relativement aux grandes affectations, aux densités d'occupation du sol ainsi qu'au Programme particulier d'urbanisme pour le pôle urbain Belvédère*, R.V.Q. 2767 - **PA2019-051** (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville d'adopter le *Règlement modifiant le Règlement sur le Plan directeur d'aménagement et de développement relativement aux grandes affectations, aux densités d'occupation du sol ainsi qu'au Programme particulier d'urbanisme pour le pôle urbain Belvédère*, R.V.Q. 2767.

CE-2019-0644 Adoption du *Règlement modifiant le Règlement sur les camions-restaurants et le Règlement sur le coût des permis et des licences, les taxes spéciales, la tarification de biens et de services et les autres frais relativement aux camions-restaurants*, R.V.Q. 2772 - **PA2019-052** (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville d'adopter le *Règlement modifiant le Règlement sur les camions-restaurants et le Règlement sur le coût des permis et des licences, les taxes spéciales, la tarification de biens et de services et les autres frais relativement aux camions-restaurants*, R.V.Q. 2772.

CE-2019-0645 Adoption du *Règlement modifiant le Règlement d'harmonisation sur l'urbanisme et les règlements d'arrondissement sur l'urbanisme relativement aux unités mobiles de restauration*, R.V.Q. 2773 - **PA2019-053** (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville d'adopter le *Règlement modifiant le Règlement d'harmonisation sur l'urbanisme et les règlements d'arrondissement sur l'urbanisme relativement aux unités mobiles de restauration*, R.V.Q. 2773.

CE-2019-0646 Adoption du *Règlement modifiant le Règlement sur le programme d'intervention et de restauration de bâtiments situés dans des secteurs à valeur patrimoniale relativement à certaines dispositions*, R.V.Q. 2754 - **PA2019-056** (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif recommande au conseil de la ville d'adopter le *Règlement modifiant le Règlement sur le programme d'intervention et de restauration de bâtiments situés dans des secteurs à valeur patrimoniale relativement à certaines dispositions*, R.V.Q. 2754.

CE-2019-0647 Adjudication d'un contrat pour le service de réparation des conteneurs pour les matières recyclables - 2019 à 2022 (Appel d'offres public 53284) - AP2019-093 (CT-2408971) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adjuge, à *141273 Canada inc. (Monette Express Québec)*, le contrat pour le service de réparation des conteneurs pour les matières recyclables - 2019 à 2022, de la date d'adjudication au 27 mars 2022, pour une somme de 98 170 \$, excluant les taxes, conformément à la demande publique de soumissions 53284 et à sa soumission du 15 février 2019.

CE-2019-0648 Avis de modification numéro 6 relatif à la transformation en marché public, travaux phase 1 - Pavillon du commerce - Arrondissement de La Cité-Limoilou (Appel d'offres public 50411) - AP2019-143 (CT-2418856) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif autorise une dépense supplémentaire de 297 284,71 \$, excluant les taxes, au contrat adjugé à *Construction Citadelle inc.*, en vertu de la résolution CE-2017-1692 du 20 septembre 2017, pour les travaux relatifs à la transformation en marché public, travaux phase 1 - Pavillon du commerce - Arrondissement de La Cité-Limoilou, conformément à l'avis de modification numéro 6 joint au sommaire décisionnel.

CE-2019-0649 Adjudication de contrats pour la fourniture de matériel de signaux lumineux 2019 - Lots 1, 4, 6, 7 et 8 (Appel d'offres public 53361) - AP2019-155 (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adjuge, aux firmes suivantes, les contrats pour la fourniture de matériel de signaux lumineux 2019 - Lots 1, 4, 6, 7 et 8, et ce, de la date d'adjudication au 31 décembre 2019, conformément à la demande publique de soumissions 53361 et aux prix unitaires soumis pour chacun des lots :

- Lot 1 : *Métal Pole-Lite inc.*, selon les prix unitaires de sa soumission du 1^{er} mars 2019;
 - Lots 4 et 6 : *Logisig inc.*, selon les prix unitaires de sa soumission du 1^{er} mars 2019;
 - Lot 7 : *Métafab (1996) inc.*, selon les prix unitaires de sa soumission du 6 mars 2019;
 - Lot 8 : *Logic-contrôle inc.*, selon les prix unitaires de sa soumission du 4 mars 2019.
-

CE-2019-0650 Résiliation du contrat pour des travaux de reconstruction des ponceaux Groenland et Aéroport et réfection du ponceau Brévent (POA160295, POA160296 et POA160303) - Arrondissements de La Haute-Saint-Charles, de Sainte-Foy–Sillery–Cap-Rouge et de Beauport (Appel d'offres public 50418) - AP2019-156 (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif résilie le contrat octroyé à 9052–2558 Québec inc. (*Transport J.D. 2000*) pour les travaux de reconstruction des ponceaux Groenland et Aéroport et réfection du ponceau Brévent (POA160295, POA160296 et POA160303) - Arrondissements de La Haute–Saint–Charles, de Sainte-Foy–Sillery–Cap-Rouge et de Beauport.

CE-2019-0651 Adjudication de contrats pour des travaux d'arboriculture à prix unitaires – Rues 2019 (Appel d'offres public 53384) - AP2019-159 (CT-2418435, CT-2418460, CT-2418470) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adjuge, à *Gestion Arbeau-Fleuri inc.*, les contrats pour des travaux d'arboriculture à prix unitaires - Rues 2019, de la date d'adjudication au 31 décembre 2019, conformément à la demande publique de soumissions 53384 et selon sa soumission du 14 mars 2019, ainsi que le prix soumis pour chacun des lots :

- Lot 2, pour une somme de 119 196 \$, excluant les taxes;
- Lot 4, pour une somme de 124 978 \$, excluant les taxes;
- Lot 11, pour une somme de 116 626 \$, excluant les taxes.

CE-2019-0652 Adjudication d'un contrat de services techniques pour un technicien de niveau intermédiaire (Appel d'offres public 50469) - AP2019-161 (CT-2417237) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adjuge, à *Société Conseil Groupe LGS*, le contrat de services techniques pour un technicien de niveau intermédiaire pour une somme de 128 000 \$, excluant les taxes, conformément à la demande publique de soumissions 50469 et à sa soumission du 24 mai 2017.

Monsieur le conseiller Steeve Verret arrive à la séance. Il est 10 h 52.

CE-2019-0653 Avis de modification numéro 2 relatif au contrat pour l'affichage dynamique et bornes interactives pour le *Grand Marché de Québec* - Lot 1 - Arrondissement de La Cité-Limoilou (Appel d'offres public 53064) - **AP2019-167** (CT-2416530) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif autorise une dépense supplémentaire de 16 675 \$, excluant les taxes, au contrat adjugé à *Solotech Québec inc.*, en vertu de la résolution CE-2019-0254 du 15 février 2019 pour l'affichage dynamique et bornes interactives pour le *Grand Marché de Québec* - Lot 1 - Arrondissement de La Cité-Limoilou, conformément à l'avis de modification numéro 2 joint au sommaire décisionnel.

CE-2019-0654 Adjudication d'un contrat pour le réaménagement de la route de l'Église entre le chemin des Quatre-Bourgeois et le boulevard Hochelaga (PAM140275) - Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge (Appel d'offres public 52948) - **AP2019-172** (CT-2419977) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adjuge, à *Charles-Auguste Fortier inc.*, le contrat pour le réaménagement de la route de l'Église entre le chemin des Quatre-Bourgeois et le boulevard Hochelaga (PAM140275) - Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge, pour une somme de 13 569 974,75 \$, excluant les taxes, conformément à la demande publique de soumissions 52948 et aux prix unitaires de sa soumission du 19 mars 2019.

CE-2019-0655 Avis de modification numéro 2 relatif au contrat pour la fourniture de pierre (abrasif) traitée, hiver 2018-2019 - Lot 6 - Arrondissement de La Haute-Saint-Charles (Appel d'offres public 52353) - **AP2019-173** (CT-2417574) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif autorise une dépense supplémentaire de 235 290,39 \$, excluant les taxes, au contrat adjugé selon la délégation de pouvoirs en vigueur, à *Les Entreprises P.E.B. ltée*, pour la fourniture de pierre (abrasif) traitée, hiver 2018-2019 - Lot 6 - Arrondissement de La Haute-Saint-Charles, conformément à l'avis de modification numéro 2 joint au sommaire décisionnel.

CE-2019-0656 Avis de modification numéro 1 relatif au contrat pour l'opération des dépôts à neige Michelet et Raymond - Arrondissement des Rivières - Saisons hivernales 2018-2019, 2019-2020 et 2020-2021 - Lot 1 (Appel d'offres public 52325) - **AP2019-174** (CT-2417694) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif autorise une dépense supplémentaire de 477 000,00 \$, excluant les taxes, au contrat adjugé à *Hamel Construction inc.*, en vertu de la résolution CA2-2018-0160 du 28 août 2018, relative au contrat

pour l'opération du dépôt à neige Michelet - Arrondissement des Rivières - Saisons hivernales 2018–2019, 2019–2020 et 2020–2021 - Lot 1, conformément à l'avis de modification numéro 1 joint au sommaire décisionnel.

CE-2019-0657 Avis de modification numéro 1 relatif au contrat pour le centre communautaire Saint-Roch - Lot MEC-02.1 : plomberie et chauffage sous dalle - Arrondissement de La Cité-Limoilou (Appel d'offres 51176) - **AP2019-175** (CT-2418870) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif autorise une dépense supplémentaire de 24 648,26 \$, excluant les taxes, au contrat adjudgé à *Laroche mécanique du bâtiment inc.*, selon la délégation de pouvoirs en vigueur, pour le centre communautaire Saint-Roch - Lot MEC-02.1 : plomberie et chauffage sous dalle – Arrondissement de La Cité–Limoilou, conformément à l'avis de modification numéro 1 joint au sommaire décisionnel.

CE-2019-0658 Avis de modification numéro 1 au contrat de services professionnels en architecture du paysage et ingénierie, spécialités génie civil et électricité - Écoquartier D'Estimauville, phases II et III (PSO180009) - Arrondissement de La Cité-Limoilou (Appel d'offres 51786) - **AP2019-180** (CT-2416538) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif autorise une dépense supplémentaire de 43 292 \$, excluant les taxes, au contrat adjudgé à *Stantec experts-conseil ltée*, en vertu de la résolution CE–2018–0994 du 16 mai 2018, pour des services professionnels en architecture du paysage et ingénierie, spécialités génie civil et électricité - Écoquartier D'Estimauville, phases II et III - Arrondissement de La Cité–Limoilou, conformément à l'avis de modification numéro 1 joint au sommaire décisionnel.

CE-2019-0659 Adjudication d'un contrat pour la reconstruction de divers ponceaux (POA190078) - Arrondissements de La Haute-Saint-Charles et de Beauport (Appel d'offres public 53341) - **AP2019-181** (CT-2418928) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adjuge, à *Les Entreprises P.E.B. ltée*, le contrat pour la reconstruction de divers ponceaux (POA190078) - Arrondissements de La Haute–Saint–Charles et de Beauport, pour une somme de 2 153 437,55 \$, excluant les taxes, conformément à la demande publique de soumissions 53341 et aux prix unitaires de sa soumission du 19 mars 2019.

CE-2019-0660 Adjudication d'un contrat pour le *Centre de biométhanisation de la matière organique* - Lot C-1000 - Travaux de génie civil, phase 1 (Appel d'offres public 53194) - **AP2019-182** (CT-2405483) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adjuge, à *Les Excavations Lafontaine inc.*, le contrat pour le *Centre de biométhanisation de la matière organique* (CBMO) - Lot C-1000 - Travaux de génie civil, phase 1 pour une somme de 6 195 748,48 \$, excluant les taxes, conformément à la demande publique de soumissions 53194 et à sa soumission du 20 mars 2019.

CE-2019-0661 Avis de modification numéro 1 relatif au contrat pour l'opération du dépôt à neige Michelet et Raymond - Arrondissement de Beauport - Saisons hivernales 2018-2019 et 2019-2020 - Lot 2 (Appel d'offres public 52325) - **AP2019-184** (CT-2417704) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif autorise une dépense supplémentaire de 252 000 \$, excluant les taxes, au contrat adjugé à *Charles-Auguste Fortier inc.*, en vertu de la résolution CA5-2018-0161 du 30 août 2018, relative au contrat d'opération du dépôt à neige Raymond - Arrondissement de Beauport - Saisons hivernales 2018-2019 et 2019-2020 - Lot 2, conformément à l'avis de modification numéro 1 joint au sommaire décisionnel.

CE-2019-0662 Avis de modification numéro 8 relatif au contrat pour l'opération des dépôts à neige Henri-Bourassa et Hêtrière - Saisons hivernales 2016-2017, 2017-2018 et 2018-2019 - Lot 1 (VQ-48486) - **AP2019-186** (CT-2417282) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif autorise une dépense supplémentaire de 376 000 \$, excluant les taxes, au contrat adjugé à *Paradis aménagement urbain inc.*, en vertu de la résolution CA1-2016-0383 du 11 octobre 2016 dans le cadre du contrat pour l'opération du dépôt à neige Henri-Bourassa - Saisons hivernales 2016-2017, 2017-2018, 2018-2019 - Lot 1 - Arrondissement de La Cité-Limoilou, conformément à l'avis de modification numéro 8 joint au sommaire décisionnel.

CE-2019-0663 Avis de modification numéro 2 relatif au contrat pour l'opération du dépôt à neige Sérénité - Lot 3, saisons 2017 à 2020 - Arrondissement de Beauport (Appel d'offres public 50344) - **AP2019-187** (CT-2417712) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif autorise une dépense supplémentaire de 200 000 \$, excluant les taxes, au contrat adjugé à *Charles-Auguste Fortier inc.*,

en vertu de la résolution CA5-2017-0194 du 12 septembre 2017, relative au contrat pour l'opération du dépôt à neige Sérénité - Lot 3, saison 2017 à 2020 - Arrondissement de Beauport, conformément à l'avis de modification numéro 2 joint au sommaire décisionnel.

CE-2019-0664 Adjudication d'un contrat pour des services techniques en traitement des eaux au site de traitement des boues de puisard (Appel d'offres public 53458) - AP2019-194 (CT-2413714) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adjuge, à *Nordikeau inc.*, le contrat pour des services techniques en traitement des eaux au site de traitement des boues de puisard, du 22 avril au 11 octobre 2019 pour une somme de 86 135 \$, excluant les taxes, et pour la fourniture du service Internet sur le site pour une somme de 1 365 \$, excluant les taxes, pour une somme totale de 87 500 \$, excluant les taxes, conformément à la demande publique de soumissions 53458 et au prix unitaire de sa soumission du 15 mars 2019.

CE-2019-0665 Adjudication d'un contrat pour le centre de glaces - Lot 9 - Agrandissement et réaménagement du centre sportif de Sainte-Foy (BAT 2016-251) - Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge (Appel d'offres public 53036) - AP2019-202 (CT-2420055) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adjuge, à *Beauvais & Verret inc.*, le contrat pour le centre de glaces - Lot 9 - Agrandissement et réaménagement du centre sportif de Sainte-Foy (BAT 2016-251) - Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge pour une somme de 968 240 \$, excluant les taxes, conformément à la demande publique de soumissions 53036 et à sa soumission du 21 mars 2019.

CE-2019-0666 Cession des contrats de *Linde Canada ltée* à *Messer Canada inc.* (Dossiers 48930 et 51347) - AP2019-205 (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif approuve la cession, à *Messer Canada inc.*, des contrats adjugés à *Linde Canada ltée*, indiqués au document joint au sommaire décisionnel.

CE-2019-0667 Adjudication d'un contrat de services professionnels en ingénierie - Plans de mesures d'urgence de divers barrages (Appel d'offres public 53375) - AP2019-206 (CT-2419633) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adjuge, à *WSP Canada inc.*, le contrat de services professionnels en ingénierie - Plans de mesures d'urgence de divers barrages, pour une somme de 99 715 \$, excluant les taxes, conformément à la demande publique de soumissions 53375 et à sa soumission du 18 mars 2019.

CE-2019-0668 Adjudication d'un contrat de services professionnels en architecture - Centre sportif de Sainte-Foy - Travaux de réaménagement et de pérennité (BAT2018-307) - Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge (Appel d'offres public 53416) - AP2019-208 (CT-2420088) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif :

- 1° adjuge, à *Consortium Les architectes associés / Lemay*, le contrat de services professionnels en architecture - Centre sportif de Sainte-Foy - Travaux de réaménagement et de pérennité (BAT2018-307), pour une somme de 235 000 \$, excluant les taxes, conformément à la demande publique de soumissions 53416 et à sa soumission du 19 mars 2019;
- 2° autorise *Consortium Les architectes associés / Lemay*, par son chargé de projet, à faire toutes les demandes d'autorisation et de permis nécessaires et à effectuer, au nom de la Ville, les démarches nécessaires auprès des différents ministères, des compagnies d'utilité publique et des autres autorités compétentes dans le but d'obtenir les approbations requises dans le cadre du présent contrat incluant, à la fin des travaux, l'émission d'un avis de conformité avec l'autorisation accordée, et ce, avec le consentement au préalable du Service de la gestion des immeubles.

CE-2019-0669 Renouvellement des contrats pour des travaux de maçonnerie sur bâtiments (Appel d'offres public 51674) - AP2019-209 (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif renouvelle les contrats adjugés à *Maçonnerie Nouveau-Monde inc.*, relatifs aux travaux de maçonnerie sur bâtiments - Lots 1 et 2, du 16 mai 2019 au 15 mai 2020, conformément aux conditions prévues au cahier des charges 51674 et selon les prix unitaires de sa soumission du 25 mars 2018, et ce, sous réserve de l'approbation des sommes requises lors de l'adoption du budget pour l'année 2020 par les autorités compétentes.

CE-2019-0670 Ordonnance concernant le bruit en lien avec des travaux de construction de la phase 1 du nouveau complexe hospitalier sur le site de l'hôpital de l'Enfant-Jésus - A4PQ2019-002 (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adopte, conformément aux dispositions du *Règlement sur le bruit*, R.V.Q. 978, et considérant le caractère exceptionnel du chantier et l'intérêt public de ce dernier, l'ordonnance concernant les travaux de construction de la phase 1 du nouveau complexe hospitalier de Québec-Université Laval sur le site de l'hôpital de l'Enfant-Jésus, jointe au sommaire décisionnel.

CE-2019-0671 Ordonnance concernant le bruit en lien avec des travaux de réfection de la chaussée de la route de l'Église - A4PQ2019-003 (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif adopte, conformément aux dispositions du *Règlement sur le bruit*, R.V.Q. 978, considérant l'objectif de limitation des obstructions à la circulation, l'ordonnance concernant les travaux de réfection de la chaussée de la route de l'Église, jointe au sommaire décisionnel.

CE-2019-0672 Subvention au conseil de quartier de Lairet, pour la réalisation de l'activité *Lairet en fleurs 2019* - IC2019-003 (CT-2413448) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif autorise le versement d'une subvention de 1 525,23 \$ au conseil de quartier Lairet pour la réalisation de l'activité *Lairet en fleurs 2019*.

CE-2019-0673 Approbation des procès-verbaux des séances du comité exécutif tenues les 20 et 22 mars 2019

Il est résolu que le comité exécutif approuve les procès-verbaux des séances du comité exécutif tenues les 20 et 22 mars 2019, tels que rédigés.

CE-2019-0674 Modification d'un poste d'auxiliaire à la pesée, classe 1, en un poste de commis intermédiaire, classe 3, au Service des projets industriels et de la valorisation, et nomination de monsieur Sébastien Lévesque (ID. 012512) - RH2019-168 (CT-RH2019-168) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif :

- 1° modifie le poste d'auxiliaire à la pesée, classe 1 (poste no 40144), en un poste de commis intermédiaire, classe 3, au Service des projets industriels et de la valorisation, et ce, rétroactivement au 10 mai 2017;
 - 2° nomme monsieur Sébastien Lévesque (ID. 012512) au poste de commis intermédiaire, au Service des projets industriels et de la valorisation, conformément aux conditions mentionnées au sommaire décisionnel, et ce, rétroactivement au 10 mai 2017.
-

CE-2019-0675 Répartition des employés manuels de la Direction générale adjointe des services de proximité dans la nouvelle structure administrative de cette direction - Modification de la résolution CE-2018-2434 - RH2019-220 (Modifie CE-2018-2434) (CT-RH2019-220) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif :

- 1° approuve les mouvements de personnel selon l'annexe 1 intitulée *Tableau des mouvements de main-d'œuvre* jointe au sommaire décisionnel, avec effet le 14 avril 2019;

- 2° autorise l'abolition des unités administratives suivantes :

pour l'Arrondissement de Beauport

- Division de la culture, du loisir et de la vie communautaire (CRB 55200)
- Section des équipements (CRB 55210)
- Division des travaux publics (CRB 55400)

pour l'Arrondissement de Charlesbourg

- Division de la culture, du loisir et de la vie communautaire (CRB 54200)
- Section des équipements (CRB 54220)
- Division des travaux publics (CRB 54400)
- Section des opérations (CRB 54440)

pour l'Arrondissement de La Cité-Limoilou

- Division de la culture, du loisir et de la vie communautaire (CRB 51200)
- Section des loisirs et des équipements récréo-sportifs (CRB 51210)
- Division des travaux publics (CRB 51400)
- Section aqueduc et égout (CRB 51410)

pour l'Arrondissement de La Haute-Saint-Charles

- Division de la culture, du loisir et de la vie communautaire (CRB 57200)
- Section des sports et du plein air (CRB 57210)
- Division des travaux publics (CRB 57400)
- Section des opérations (CRB 57440)

pour l'Arrondissement des Rivières

- Division de la culture, du loisir et de la vie communautaire (CRB 52200)
- Section des équipements (CRB 52220)
- Division des travaux publics (CRB 52400)

pour l'Arrondissement de Sainte-Foy–Sillery–Cap-Rouge

- Division de la culture, du loisir et de la vie communautaire (CRB 53200)
- Section des sports et du plein air (CRB 53210)
- Division des travaux publics (CRB 53400)

- 3° autorise l'abolition des postes de direction des unités administratives restantes de l'ancienne structure de la Direction générale adjointe des services de proximité, selon l'annexe 2 jointe au sommaire décisionnel;
- 4° modifie la résolution CE-2018-2434, adoptée par le comité exécutif le 12 décembre 2018, relative à l'abolition des postes et des unités administratives résultant des modifications à la structure administrative de la Direction générale adjointe des services de proximité, en retirant la Division du développement communautaire et social (CRB 22200) ainsi que la Section de la culture et de la vie communautaire (CRB 55300) de la première recommandation demandant d'approuver l'abolition des unités administratives au 31 décembre 2018;
- 5° autorise le Service des finances à procéder aux virements budgétaires requis.

CE-2019-0676 Mesure disciplinaire à l'endroit d'un employé de l'Arrondissement de La Cité-Limoilou - RH2019-221 (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif :

- 1° approuve le rapport disciplinaire numéro RH2019-221 concernant la suspension sans solde de cinq journées de travail d'un employé de l'Arrondissement de La Cité-Limoilou;
- 2° demande au directeur de l'Arrondissement de La Cité-Limoilou, monsieur Claude Lirette, de transmettre une lettre à l'employé concerné, mentionnant les faits qui lui sont reprochés et l'informant de la décision du comité exécutif.

CE-2019-0677 Création, modification de postes et nomination des employés manuels à la suite des 5 cycles de dotation accélérés d'octobre 2018 à février 2019 - RH2019-253 (Modifiée par CE-2019-0838) (CT-RH2019-253) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif :

- 1° modifie les postes et nomme les employés selon les spécifications inscrites au document joint au sommaire décisionnel, avec effet le 14 avril 2019, conformément aux conditions mentionnées audit sommaire;
- 2° crée un poste de préposé à la signalisation (M020), classe 4, à la Section des opérations d'entretien des réseaux principaux de la Division de l'entretien

préventif et de l'entretien des réseaux principaux des Arrondissements des Rivières et de La Haute–Saint–Charles, responsables de l'entretien des réseaux d'aqueduc et d'égout. L'abolition d'un poste vacant sera ultérieurement requise.

CE-2019-0678 **Mesure disciplinaire à l'endroit d'un employé manuel du Service de la gestion des immeubles - RH2019-268 (Ra-2118)**

Il est résolu que le comité exécutif :

- 1° approuve le rapport disciplinaire numéro RH2019–268 concernant la suspension sans solde d'une journée de travail d'un employé manuel du Service de la gestion des immeubles;
 - 2° demande au directeur du Service de la gestion des immeubles, monsieur Jean Rochette, de transmettre une lettre à l'employé mentionnant les faits qui lui sont reprochés, l'informant de la décision du comité exécutif et lui demandant d'apporter les correctifs appropriés, à défaut de quoi, il pourrait s'exposer à des mesures disciplinaires plus sévères.
-

CE-2019-0679 **Nomination de monsieur Jean Lemay (ID. 028648) à titre de directeur par intérim à la Division de l'ingénierie et du soutien technique du Service de la gestion des immeubles - RH2019-273 (CT-RH2019-273) — (Ra-2118)**

Il est résolu que le comité exécutif nomme monsieur Jean Lemay (ID. 028648), employé permanent, à l'emploi de directeur par intérim de la Division de l'ingénierie et du soutien technique (D416), classe 3 (poste 41181), du Service de la gestion des immeubles, avec effet rétroactif au 9 janvier 2019, conformément aux conditions mentionnées au sommaire décisionnel.

CE-2019-0680 **Transfert d'un poste d'ingénieur de la Division des réseaux périphérie à la Division des réseaux centre-ville du Service de l'ingénierie, et nomination de madame Josée Laberge (ID. 122637) à l'emploi d'ingénieur à la Division des réseaux centre-ville du Service de l'ingénierie - RH2019-276 (CT-RH2019-276) — (Ra-2118)**

Il est résolu que le comité exécutif :

- 1° transfère le poste d'ingénieur (P538), classe 5 (poste 28168), de la Division des réseaux périphérie à la Division des réseaux centre-ville (poste no 43846) du Service de l'ingénierie;
- 2° nomme madame Josée Laberge (ID. 122637), en qualité d'employée régulière, à l'emploi d'ingénieure (P538), classe 5 (poste no 43846), à la Division des réseaux centre-ville du Service de l'ingénierie, conformément aux conditions mentionnées au sommaire décisionnel.

CE-2019-0681 Mutation de monsieur Jean-Philippe Dumas (ID. 132293) au poste de contremaître aqueduc, égout et voirie à la Section des opérations de correction et de réparation des réseaux de la Division de l'entretien des réseaux locaux des Arrondissements des Rivières et de La Haute-Saint-Charles, responsables de l'entretien des réseaux d'aqueduc et d'égout - RH2019-278 (CT-RH2019-278) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif mute monsieur Jean-Philippe Dumas (ID. 132293), employé permanent, au poste de contremaître aqueduc, égout et voirie (D263), classe 6 (poste no 42403), à la Section des opérations de correction et de réparation des réseaux de la Division de l'entretien des réseaux locaux des Arrondissements des Rivières et de La Haute-Saint-Charles, conformément aux conditions mentionnées au sommaire décisionnel.

CE-2019-0682 Mutation de monsieur Normand Lavoie (ID. 005483) au poste de contremaître aqueduc, égout et voirie à la Section des opérations sur les voies de circulation de la Division du déneigement, du nettoyage et des voies de circulation de l'Arrondissement de La Cité-Limoilou, responsable de l'entretien des voies de circulation - RH2019-279 (CT-RH2019-279) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif mute monsieur Normand Lavoie (ID. 005483), employé permanent, au poste de contremaître aqueduc, égout et voirie (D263), classe 6 (poste no 42422), à la Section des opérations sur les voies de circulation de la Division du déneigement, du nettoyage et des voies de circulation de l'Arrondissement de La Cité-Limoilou, conformément aux conditions mentionnées au sommaire décisionnel.

CE-2019-0683 Modification et transfert d'un poste de commis spécialisé, classe 4, de la direction en un poste de commis intermédiaire, classe 3, à la Division des services auxiliaires et de l'amélioration continue du Service des approvisionnements, et nomination de madame Myriam Valois (ID. 042924) - RH2019-280 (CT-RH2019-280) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif :

- 1° modifie et transfère le poste de commis spécialisé (F500), classe 4 (poste no 43378), de la direction, en un poste de commis intermédiaire (F402), classe 3 (poste no 43845), à la Division des services auxiliaires et de l'amélioration continue du Service des approvisionnements;
- 2° nomme madame Myriam Valois (ID. 042924), en qualité d'employée régulière, à l'emploi de commis intermédiaire (F402), classe 3

(poste no 43845), à la Division des services auxiliaires et de l'amélioration continue du Service des approvisionnements, conformément aux conditions mentionnées au sommaire décisionnel.

CE-2019-0684 Abolition d'un poste de technicien à la recherche et à la planification, classe 5, création d'un poste d'ingénieur, classe 5, à la Division de la planification de la fonctionnalité des infrastructures du Service de l'ingénierie, et nomination de madame Flavie St-Pierre (ID. 165489) - **RH2019-287** (CT-RH2019-287) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif :

- 1° abolisse le poste de technicien à la recherche et à la planification (F615), classe 5 (poste no 39981) de l'échelle de traitement des emplois régis par la *Convention collective entre la Ville de Québec et le Syndicat des fonctionnaires municipaux de Québec (FISA)*, à la Division de la planification de la fonctionnalité des infrastructures du Service de l'ingénierie;
 - 2° crée un poste d'ingénieur (P538), classe 5 (poste no 43848) de l'échelle de traitement des emplois régis par la *Convention collective entre la Ville de Québec et l'Alliance des professionnels et des professionnelles de la Ville de Québec*, à la Division de la planification de la fonctionnalité des infrastructures du Service de l'ingénierie;
 - 3° nomme madame Flavie St-Pierre (ID. 165489), en qualité d'employée régulière, à l'emploi d'ingénieure (P538), classe 5 (poste no 43848), à la Division de la planification de la fonctionnalité des infrastructures du Service de l'ingénierie, avec effet le 25 mars 2019, conformément aux conditions mentionnées au sommaire décisionnel.
-

CE-2019-0685 Promotion de monsieur Sébastien Fraser (ID. 029715) à l'emploi de directeur de la Section des opérations en évaluation foncière à la Division de la tenue à jour des rôles d'évaluation du Service de l'évaluation - **RH2019-295** (CT-RH2019-295) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif promeuve monsieur Sébastien Fraser (ID. 029715), employé permanent, à l'emploi de directeur de la Section des opérations en évaluation foncière, classe 4 (poste no 37618), à la Division de la tenue à jour des rôles d'évaluation du Service de l'évaluation, conformément aux conditions mentionnées au sommaire décisionnel.

CE-2019-0686 Nomination de madame Chantal Bolduc (ID. 023486) à titre de directrice par intérim de la Division de la tenue à jour des rôles d'évaluation au Service de l'évaluation - RH2019-301 (CT-RH2019-301) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif nomme madame Chantal Bolduc (ID. 023486), employée permanente, à l'emploi de directrice par intérim de la Division de la tenue à jour des rôles d'évaluation (D491), classe 2 (poste no 37617), du Service de l'évaluation, conformément aux conditions mentionnées au sommaire décisionnel.

CE-2019-0687 Nomination de monsieur Daniel Cormier (ID. 029712) à titre de directeur par intérim de la Section de l'enregistrement et du cadastre à la Division de la confection des rôles d'évaluation au Service de l'évaluation - RH2019-302 (CT-RH2019-302) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif nomme monsieur Daniel Cormier (ID. 029712), employé permanent, à l'emploi de directeur par intérim de la Section de l'enregistrement et du cadastre (D504), classe 4 (poste no 43682), à la Division de la confection des rôles d'évaluation au Service de l'évaluation, conformément aux conditions mentionnées au sommaire décisionnel.

CE-2019-0688 Versement d'une aide financière à deux organismes - DG2019-025 (CT-2419888) — (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif verse une subvention aux organismes suivants :

- *Moisson Québec*, d'une somme de 500 \$;
- *Fondation du Patro de Charlesbourg*, d'une somme de 500 \$.

CE-2019-0689 Mesure administrative à l'endroit d'un employé du Service des ressources humaines - RH2019-298 (Ra-2118)

Il est résolu que le comité exécutif maintienne la suspension, avec solde, de l'employé jusqu'à la décision finale des autorités de la Ville.

La séance est levée à 11 h 05

Marie-Josée Savard
Vice-présidente

Sylvain Ouellet
Greffier

SO/ir